



Asambléa de  
Cooperación  
por la Paz

## Boletín electrónico

Número 12, 31 de julio de 2008

### En este número...

#### ACPP en breve

Nace la Red Mediterránea de Escuelas Sin Racismo; la AECID elige como modelo de combate contra el VIH/SIDA del convenio con ACPP en Centroamérica en la Conferencia Internacional sobre VIH/SIDA; una organización israelí con la que colaboramos muestra cómo un soldado dispara a un palestino desarmado...



#### Gran acogida de las actividades realizadas por ACPP en la Expo

El documental *Palestina, el agua ocupada*, una exposición y una conferencia con organizaciones palestinas dan a conocer la grave situación en los territorios ocupados.

#### ACPP, protagonista en las coordinadoras regionales

Violeta Pérez, presidenta de la coordinadora cántabra, Ángeles Alonso, presidenta de la coordinadora asturiana y Trini Blanch, vocal de la coordinadora valenciana, explican por qué es importante nuestro trabajo en ellas.



#### "Guinea Bissau tiene muchos recursos, mucho potencial, pero la gente tiene pocas capacidades, no existe base educativa"

Entrevista con Xavi Sánchez y Xavi Lovelle, del equipo de ACPP en Guinea Bissau

# ACPP en breve

## Nace la Red Mediterránea de Escuelas Sin Racismo

Gracias a un proyecto recientemente aprobado por la Agencia Asturiana de Cooperación, el programa "Escuelas Sin Racismo. Escuelas para la Paz y el Desarrollo" (ESR) por fin llegará a las escuelas del Rif, en el Norte de Marruecos. El intercambio de experiencias entre docentes asturianos y de las provincias marroquíes de Nador, Berkane y Alhoceimas, la creación de un blog para compartir documentos y recursos, la elaboración de materiales didácticos por parte de los profesores

marroquíes, la formación de los docentes, las charlas de información a padres y madres y la firma de acuerdos de colaboración con las instituciones educativas marroquíes son los ejes de esta primera fase en la creación de la Red Mediterránea de Escuelas Sin Racismo, que se realizará en el próximo curso escolar. En el proyecto estarán implicadas las comunidades educativas de las 16 ESR asturianas y de las 8 escuelas de primaria y secundaria ubicadas en las provincias marroquíes. ■

## Comenzamos a trabajar en proyectos educativos en Guinea Bissau

Asamblea de Cooperación Por la Paz ha comenzado a trabajar en el sector de la educación en Guinea Bissau mediante un proyecto financiado por el Gobierno de Navarra que pretende mejorar las condiciones educativas de 454 niños y niñas de dos tabankas (aldeas) de la provincia de Tombalí. El proyecto, en el que la contraparte local es Associação Guineense de Estudos e Alternativas (ALTERNAG), contempla la reconstrucción de una escuela primaria y la construcción de una escuela secundaria, además de campañas de sensibilización a los padres y madres sobre la importancia de escolarizar a niños y niñas. ACPP comenzó a trabajar en 2006 en el ámbito de la salud básica en Quínara y Tombalí, por lo que este proyecto será el primero en el sector de educación. Para más información sobre nuestro trabajo en este país puedes consultar la entrevista con Xavi Sánchez y Xavi Lovelle publicada en este mismo boletín. ■

## ACPP y AECID apoyan la transparencia en Honduras

Las Comisiones Ciudadanas de Transparencia tienen como objetivo auditar y supervisar el uso transparente de los recursos públicos del municipio. Su implementación en Honduras constituye una apuesta fundamental en la lucha contra la corrupción, un requisito para que Honduras pueda recibir fondos de ayuda al desarrollo. Un proyecto de ACPP, en colaboración con el Comisionado Nacional de los Derechos Humanos (CONADEH), recientemente aprobado por la AECID, pretende reforzar su importante labor mediante capacitaciones a la población, apoyo para que las comisiones ganen personalidad jurídica (lo que les permite manejar sus propios recursos) y estímulo con el fin de construir un trabajo en red de las diferentes comisiones existentes en los 37 municipios de los departamentos de Choluteca y Comayagua. Este proyecto implica retomar en el país centroamericano nuestro trabajo por la defensa de los Derechos Humanos y el buen gobierno. ■

## Nuestra contraparte israelí B'tselem muestra en un vídeo cómo un soldado dispara a un palestino desarmado

Las imágenes de un soldado israelí disparando una bala de goma a un palestino desarmado y esposado han dado la vuelta al mundo a mediados de mes. Estas imágenes, grabadas por una joven palestina desde su casa en Nilin (Cisjordania) dos semanas antes, fueron difundidas por B'tselem, una ONG que denuncia las violaciones de los Derechos Humanos en los territorios ocupados y pretende ayudar a crear una cultura de los Derechos Humanos en Israel. B'tselem colabora con ACPP en la campaña 'Otras voces de Israel', que da a conocer en España el trabajo de organizaciones de la sociedad civil israelí a favor de la paz y de la defensa de los Derechos Humanos de los palestinos. Esta organización denun-

cia que antes de la difusión pública de este vídeo el ejército israelí no emprendió acciones contra el soldado que disparó en presencia del jefe su batallón. B'tselem recuerda que "todos los miembros de las fuerzas de seguridad están obligados a informar de actos ilegales, por lo que el hecho de que el oficial de más alto rango no lo hiciera es particularmente grave". El soldado ha aducido que fue el comandante el que reclamó que disparara al manifestante, que resultó herido en un pie, pero el comandante sólo ha reconocido que pidió al soldado que "lo asustara". El vídeo puede verse en la página web: [http://www.btselem.org/english/Firearms/20080721\\_Nilin\\_Shooting.asp](http://www.btselem.org/english/Firearms/20080721_Nilin_Shooting.asp). ■

## ACPP en breve

### La AECID difunde el convenio con ACPP para el combate del VIH/SIDA en Centroamérica y Caribe como ejemplo en la Conferencia Internacional sobre VIH/SIDA

La Agencia Española de Cooperación Internacional para el Desarrollo (AECID) estará presente en la XVII Conferencia Internacional sobre el VIH/SIDA que se celebrará del 3 al 8 de agosto en Ciudad de México. Allí, difundirá como proyecto emblemático en materia de combate contra el VIH/SIDA el Convenio firmado en 2006 con ACPP para la mejora de la prevención y el tratamiento de la epidemia en seis países de la región (El Salvador, Guatemala, Honduras, Nicaragua, República Dominicana y Haití). El convenio, elegido por la AECID por su enfoque regional, tiene cuatro años de duración y un presupuesto de 4.375.000 euros. Los objetivos principales son aumentar el grado de información y sensibilización de la sociedad en general sobre esta enfermedad y las formas de prevenirla, reforzar la actuación los sistemas de públicos de

salud en cuanto a prevención y tratamiento y apoyar los programas de lucha contra el VIH/SIDA ya puestos en marcha. Campañas de sensibilización, capacitación de promotores y promotoras de salud, formación para el personal sanitario, mejoras en los sistemas de detección, refuerzo de la investigación biomolecular y elaboración de investigaciones sobre el nivel de información y las actitudes en cuanto a salud reproductiva de la población de estos países son los ejes de esta actuación en colaboración con ONG y autoridades sanitarias de los seis países en los que se está poniendo en marcha y el Instituto de Salud Carlos III del Ministerio de Sanidad y Consumo de España. Los beneficiarios directos de estas actuaciones son 51.471 personas. Además, los beneficios llegan de manera indirecta a 2.493.515 personas. ■

### Primer encuentro de Escuelas Sin Racismo europeas en Alemania

Alumnos y alumnas de la red europea Escuelas Sin Racismo (ESR), que coordina en España Asamblea de Cooperación Por la Paz, se encontraron a principios de mes en Potsdam (Alemania) para reforzar la red. El intercambio de experiencias, la exposición de buenas prácticas y el impulso de la comunicación entre todas las ESR centraron estas jornadas.

Al encuentro acudieron alumnos y alumnas de Alemania, Austria, Bélgica, Holanda y España. Jessica Muñoz, que estudia en el Instituto de Educación Secundaria Barrio de Bilbao, cuenta que "este encuentro fue de conocimiento de proyectos que se hacían. La idea es hacer un próximo encuentro ya para actuar, puesto que ya conocimos que hacemos, las debilidades que tenemos, las buenas prácticas". Había importantes puntos en común en los programas puestos en marcha por los diferentes países, cuenta Jessica, como la exposición-circuito de juegos Veo Veo, exposiciones sobre los Objetivos de Desarrollo del Milenio o la apuesta por "la colaboración con las escuelas del Sur; aquí en España, con escuelas en Marruecos, en Alemania, con escuelas en Senegal y Malí y en Holanda, con Suramérica".

De las buenas prácticas dadas a conocer en el encuentro, Jessica subraya la existencia de un periódico para todas las Escuelas Sin Racismo de Alemania. Bélgica es el país pionero en las ESR, pues el programa nació en la ciudad de Amberes en 1988. Allí, cuenta Jessica, "gracias a la comunicación que hay entre las escuelas, crearon los propios alumnos y alumnas una asociación que lleva a cabo proyectos del programa. En Holanda están implantando también esta idea de la asociación de alumnos y alumnas porque comentaban que intentaron poner en marcha el programa a través de los profesores y profesoras, pero había algunos que no estaban interesados en eso, sólo querían dar clase y ya". Jessica cuenta cómo se ha adaptado el programa al contexto de la sociedad en la que se lleva a cabo. Por ejemplo, en

Frankfurt, "el programa se llama Escuelas de Convivencia para la Paz porque ellos mismos nos decían que en su cole no había diferencias étnicas ni culturales. El programa allí no va dirigido a la interculturalidad, sino a la resolución de conflictos. En Alemania, aunque ha pasado mucho tiempo desde el Holocausto, todavía hay gente que defiende la ideología nazi y eso es lo que están trabajando en las escuelas".

De la red española, las escuelas pioneras también encuentran mucho que aprender. "Gustaba el Test de Tolerancia", un programa informático interactivo que presenta a los estudiantes diferentes situaciones de discriminación contra los inmigrantes, las personas con discapacidad, las mujeres, los homosexuales y otros grupos que tradicionalmente son objeto de la burla y la violencia. Sus objetivos principales son contrarrestar los estereotipos más frecuentes respecto a "los otros", propiciar la reflexión sobre actos de discriminación presentes en nuestra vida diaria y desarrollar en los jóvenes actitudes y comportamientos orientados hacia la convivencia. Por otro lado, los asistentes al encuentro "elogiaban el trabajo de ACPP" al coordinar el programa de ESR en España porque "aquí vive gente de todo el mundo, podemos encontrar todas las nacionalidades, todos los sabores y todos los colores. Por eso decían en el encuentro que es muy difícil hacerse cargo de ESR en un país tan multicultural como el nuestro".

Cuando se pregunta a Jessica, que ha sido alumna de una ESR y de un centro que no pertenece a la red, cuál es la diferencia entre ambas experiencias, la sintetiza en una palabra: "el compromiso". Y concluye: "En el I.E.S. Barrio de Bilbao, en el que estudio, es muy importante que podamos compartir un rato todos, da igual si somos gitanos, blancos, marroquíes, colombianos... El compromiso de una ESR va más allá del papel, se pretende que todos, profesores/as, alumnos/as, madres y padres, seamos parte de la misma comunidad educativa". ■

## Gran acogida de las actividades realizadas por ACPP en la Expo



Imagen de la proyección del documental *Palestina, el agua ocupada* en el pabellón Faro.

**P**odemos vivir sin muchas cosas, pero no sin agua, eso es imposible. Esperar por agua da más pánico a la gente que esperar por la electricidad, por ejemplo. Además de todos los problemas de Gaza, el asedio y la pérdida de esperanza, la gente se está asustando porque han empezado a pensar que realmente van a llegar a esta situación tarde o temprano. Es demasiada locura lo que está pasando aquí, el asedio, la ocupación, las fronteras están matando las ganas de vivir de la gente". Jamal Rozzi, director de la compañía de teatro gazana Theater for Everybody, resume de esta manera la gravedad de la situación del agua en Palestina en el documental *Palestina, el agua ocupada*, producido por Asamblea de Cooperación Por la Paz (ACPP) y proyectado en el Pabellón de Iniciativas Ciudadanas "El Faro" en el marco de la Exposición Universal sobre el Agua de Zaragoza. Durante la Semana de los Conflictos por el Agua, ACPP ha acercado el drama palestino a los visitantes de la Expo de Zaragoza mediante el documental, la exposición "Palestina, el agua ocupada" y la mesa redonda "El conflicto del Jordán: Soluciones para un reparto desigual", estos dos últimos eventos en colaboración con la Agencia de la ONU para los Refugiados Palestinos en Oriente Medio (UNRWA).

Todos estos actos han contado con una respuesta muy positiva del público. Pilar Amigó, del equipo de ACPP en Aragón, cuenta que "tuvimos lleno absoluto en El Faro. Los organizadores comentaron sorprendidos que no habían visto nunca un lleno tal en el anfiteatro". Medios de comunicación como la Agencia EFE, *El Mundo*, *El Heraldo de Aragón*, *El Periódico de Aragón* y *Ràdio Catalunya*, entre otros, se hicieron eco de esta historia y de los intentos fallidos por parte de ACPP para que los integrantes de la compañía teatral pudieran representar la obra *Maye, Maye* (Agua, Agua) en Zaragoza.

Finalmente la compañía no pudo salir de Gaza porque las autoridades israelíes lo impidieron, así que el documental mostró a los visitantes de la Expo las consecuencias de la escasez de agua en Palestina con este espectáculo como hilo conductor y testimonios como el de Mu'ness Al Jubur que sirve para ilustrar esta situación desesperada: "Casi toda el agua que viene del subsuelo está salada y saturada de minerales. En casa uso la que está mezclada con aguas residuales" para lavar. En el mismo documental, Nahed Abushbak, del Palestinian Hydrology Group (PHG), nuestra principal contraparte en proyectos de agua en los territorios palestinos, subraya que "el problema es que se trata de una



Imagen del público asistente a una de las proyecciones del documental.

situación continua, no dura unos pocos días y después se soluciona". Como uno de los personajes dice en un momento de la obra, que muestra cómo en un futuro el agua será más preciada que el oro, "mi temor es que terminemos comprando agua en una farmacia y consumiéndola en jeringas y supositorios".

En la conferencia, estuvieron presentes Abdel Alamanah Tamimi, presidente del PHG, Patricia Liana Naciba, del Emergency Water and Sanitation Health Committee (EWASH), Christopher Gunnes, de la UNRWA, Jesús Núñez, codirector del Instituto de Estudios sobre Conflictos y Acción Humanitaria (IECAH) y Xohana Bastida, vicepresidenta de ACPP. En esta mesa redonda y en la exposición "Palestina, el agua ocupada" se dieron a conocer los indicadores que muestran la gravedad de la situación.

Con estos actos, ACPP continúa con su trabajo de sensibilización de la sociedad civil española acerca de los problemas medioambientales y de salud en Palestina generados por la gestión de recursos naturales por parte de los israelíes, tras los actos de "Palestina: la desertificación como arma de guerra" en la VIII Conferencia de la ONU sobre Desertificación en septiembre de 2007. Partimos de la constatación, como explica José Carlos Ceballos, del Área de Comunicación e Imagen de ACPP, de que "el agua no es sólo un bien fundamental para la vida. Dada la escasez en zonas como Oriente Medio, es también una cuestión política. El agua permite desarrollar una industria, poner en marcha una actividad comercial, trabajar en agricultura... Si se impide que haya suficiente agua, se está frenando el desarrollo de una zona".

**Para más información:** El documental *Palestina, el agua ocupada*, realizado con apoyo de la AECID y dirigido por Oriol Poveda, puede verse en la sección ACPP Tube de la página web de ACPP. [http://www.acpp.com/prensa\\_acpptube.htm](http://www.acpp.com/prensa_acpptube.htm).

Patricia Liana Naciba, de EWASH, Christopher Gunnes, de la UNRWA, Jesús Núñez, de IECAH, Xohana Bastida, vicepresidenta de ACPP y Abdel Alamanah Tamimi, del PHG, en la mesa redonda.



## ACPP, protagonista en las coordinadoras regionales de ONGD

*Para Asamblea de Cooperación Por la Paz es fundamental apostar por las coordinadoras regionales y provinciales de ONGD con el fin de unir nuestra fuerza a la de otras organizaciones por el mismo objetivo y mantener una interlocución más directa con las instituciones. Esta apuesta se ha visto reconocida con la presencia de personas de nuestra organización en las juntas directivas de casi todas las coordinadoras regionales y locales. Trini Blanch, Violeta Pérez y Ángeles Alonso, coordinadoras de ACPP en el País Valenciano, Cantabria y Asturias, respectivamente, nos cuentan su experiencia en este ámbito.*



Acto de movilización de la campaña Pobreza Cero organizado por la Coordinadora Valenciana de ONGD

La unión hace la fuerza. Ésa es la idea que está detrás de la apuesta de Trini, Violeta y Ángeles por las coordinadoras. Todas ellas subrayan que la interlocución con los poderes públicos y un mayor impacto social de las acciones de sensibilización son motivo suficiente para trabajar decididamente por la acción coordinada de las ONGD. Violeta Pérez, presidenta de la Coordinadora Cantabra de ONGD desde el pasado 12 de junio, subraya que "las coordinadoras normalmente son un interlocutor clave para la Administración. A través de ellas, generalmente podemos incidir, más fácilmente que a nivel individual, en las políticas de cooperación y educación, y al mismo tiempo sensibilizar a las propias instituciones. Normalmente asumimos, en ocasiones incluso sin querer, el liderazgo en esa interlocución". Ángeles Alonso, presidenta de la Coordinadora de ONGD del Principado de Asturias (CONGDPA) desde el 8 de marzo, cuenta que "las coordinadoras juegan un papel central en el escenario político de sus territorios. Uno de los objetivos fundamentales debe ser promover y defender ante terceros (organizaciones, plataformas e instituciones) los intereses de la cooperación y de la totalidad de agentes implicados en el Norte para garantizar el desarrollo de los pueblos del Sur. Para ello es imprescindible realizar una labor política constante de incidencia, supervisión y crítica o colaboración según proceda".

Otro de los fuertes de las coordinadoras es la sensibilización. "Es importante que las Coordinadoras acerquen a la ciudadanía las causas de la pobreza y las relaciones Norte-Sur. En ese sentido, nuestra presencia fortalece este ámbito de actuación en las coordinadoras", insiste Violeta. Trini

Blanch, vocal de la Junta Directiva de la Coordinadora Valenciana de ONGD (CVONGD), señala que trabajar en red dentro de las coordinadoras "favorece un mayor reconocimiento social de nuestras reivindicaciones y luchas, ya que no es una única organización la que realiza un determinada denuncia, amparada únicamente por la representatividad de sus socios y socias, sino que al tratarse de una plataforma es la suma de la base social de cada una de las organizaciones que forman parte de ella, provocando en muchas ocasiones que se adhieran individuos que no forman parte de ninguna organización y que se ven motivados a la larga a formar parte de dichos colectivos para reforzar con mayor énfasis dichas campañas". La puesta en marcha de la campaña Pobreza Cero en las diferentes Comunidades Autónomas es una de las responsabilidades más importantes de las coordinadoras en materia de sensibilización.

A menudo, nuestro papel dentro de las coordinadoras ha sido muy significativo. Éste es el caso de la CVONGD, que en los últimos años ha pasado una serie de dificultades que han provocado un cierto desgaste de la red "por desencuentros con la Generalitat Valenciana y con otros actores valencianos de la cooperación como Universidades, Cajas de Ahorros, Ayuntamientos y ONGDs tanto de dentro de la CVONGD como de fuera, que en algunos casos tenían un discurso o posturas más conservadoras", recuerda Trini. A partir de esta crisis, "ACPP, junto con otras organizaciones en su mayoría progresistas, programaron un plan de resurgimiento de la coordinadora en el 2006", con el objetivo de "mejorar la reputación de la Coordinadora para que volviera a ser un referente no sólo para la sociedad valenciana sino para las organizaciones en materia de cooperación y educación". Trini se muestra satisfecha porque este plan y la presidencia de Elvira Mensat (de ACPP) dieron sus frutos: "se inició una fase de diálogo con ONGDs pertenecientes a la CVONGD, de diverso carisma político e ideológico pero que creían firmemente en la importancia de impulsar de nuevo a la coordinadora, para elaborar una candidatura cerrada que se sumara al grupo de organizaciones progresista que planificó el posible resurgimiento". Gracias a esto "la coordinadora valenciana vuelve a ser un referente en materia de cooperación y de acción social, tanto para la sociedad valenciana como para las instituciones públicas, con las que estamos realizando numerosas actividades de forma conjunta que visibilizan el trabajo en red de las organizaciones".

En las diferentes coordinadoras, los puntos de vista e ideologías de las organizaciones que las forman son muy diferentes. Violeta Pérez considera especialmente relevantes "las diferencias en la forma de entender y concebir la cooperación y nuestro propio papel como movimiento social. Existen organizaciones con una visión de la cooperación puramente asistencialista y de la sensibilización y edu-



Trini Blanch, coordinadora de ACPP en el País Valenciano y vocal de la Coordinadora Valenciana de ONGD, con Carmen Alborch y Leire Pajin



Ángeles Alonso, delegada de ACPP en Asturias y presidenta de la Coordinadora de ONGD del Principado de Asturias, en un acto.

cación puramente caritativa, y esto ocasiona ciertos posicionamientos enfrentados, en ocasiones difíciles de resolver, con aquéllas que tenemos otra visión de la cooperación y del papel de la ciudadanía". En Asturias esta diversidad no parece un problema a la hora de que la CONGDPA tome decisiones: "Podemos afirmar que la composición general de la CONGDPA es bastante plural pero que, finalmente, las decisiones y objetivos marco gozan de un alto consenso determinado, en buena medida, por la diversidad de sensibilidades que existe también en la actual Junta Directiva". Sin embargo, Ángeles admite que a menudo en la coordinadora asturiana "nunca llueve a gusto de todos".

El momento en el que se encuentran las tres coordinadoras regionales mencionadas es muy relevante. Ángeles Alonso cuenta que, después de que la CONGDPA participara en la creación de la Ley Asturiana de Cooperación, hoy "estamos en pleno proceso de colaboración para la creación del Plan Cuatrienal que determinará la política de cooperación en Asturias para los próximos cuatro años. La participación en procesos de creación de leyes y de construcción de herramientas o estructuras políticas permanentes y que perdurarán en el tiempo más allá de nuestro mandato en las coordinadoras es altamente positivo para la cooperación al desarrollo". Violeta Pérez comenta que "en Cantabria vivimos la consolidación de la política de cooperación y la Coordinadora debe ser un interlocutor principal, constructivo y creíble para la Administración, instituciones y otros actores de la cooperación. Estamos trabajando en la redacción definitiva del Plan Director de la Cooperación Cántabra, en las próximas semanas formaremos parte del Consejo de Cooperación, del patronato del Fondo Cantabria Cooper... Todo esto es de suma importancia porque así se sientan las bases de lo que será la política de cooperación cántabra en los próximos años". Trini Blanch señala que en el País Valenciano "en este momento hemos conseguido que la Generalitat Valenciana firme un convenio de colaboración para reforzar el papel de la Coordinadora mediante el desarrollo de una campaña de sensibilización sobre cooperación y sensibilización destinada a la sociedad valenciana en general y en

## **Las coordinadoras que presidimos están viviendo un momento importante: la colaboración en la redacción de planes de cooperación permitirá, dice Violeta Pérez, "sentar las bases de las políticas de cooperación".**

especial a las organizaciones que forman parte de la CVONGD".

Para que la presión política que ejercen las coordinadoras dé sus frutos es fundamental sensibilizar a las autoridades. En Cantabria, comenta Violeta, la sintonía entre la Coordinadora y las autoridades regionales es muy buena. "El Gobierno de Cantabria le da máxima importancia al papel y a la interlocución con las ONGD y, en su nombre, a la Coordinadora; así lo refleja la Ley Cántabra de Cooperación y el borrador del Plan Director en que estamos

trabajando, así como en el diálogo permanente que mantenemos con la institución". "La Coordinadora" prosigue Violeta, "está respondiendo con capacidad de propuestas constructivas y coherentes, si bien es cierto que no todas se ven recogidas en la política de cooperación cántabra". En el País Valenciano la situación es diferente: "La CVONGD siempre ha reivindicado un espacio real de diálogo y participación, que nos gustaría creer que se va a construir con la creación del Consejo Valenciano de Cooperación. Hasta el momento ha sido muy complicado trabajar con las instituciones valencianas en esta materia, porque han establecido como

algo cotidiano el desarrollo de las políticas de cooperación de manera unilateral, llegando a realizar desvíos presupuestarios de la partida de cooperación a grandes eventos deportivos u otras acciones con objetivos muy distantes de la cooperación al desarrollo. Eso ha provocado que en algunas ocasiones, la CVONGD y la sociedad civil en general se sintieran ninguneadas por dichas instituciones", aunque ha habido logros como la incorporación de propuestas de la CVONGD en la Ley Valenciana de Cooperación o que la Coordinadora nombre a tres entidades sociales que representan a las ONGD en el Consejo Valenciano de Cooperación, cuando la Generalitat había previsto en un principio que la CVONGD sólo podría designar a una entidad.

ACPP seguirá apostando por trabajar en las coordinadoras para, como cuenta Violeta, "dejar huella en las políticas de cooperación y de educación; una huella progresista y social que nos identifica como organización de izquierdas". ■

## “Guinea Bissau tiene muchos recursos, mucho potencial, pero la gente tiene pocas capacidades, no existe base educativa”



Xavi Sánchez (I) y Xavi Lovelle ante la oficina de ACPD en Bissau

Es el tercer país peor situado en cuanto a desarrollo humano se refiere, que sufre una ausencia casi total de servicios sociales básicos. Desde 2006, ACPD colabora con el Ministerio de Salud del país y las ONG locales ALTERNAG y DIVUTEC en la mejora de las condiciones de salud mediante la construcción y equipamiento de unidades de salud y la formación de agentes de salud y matronas. Xavi Sánchez y Xavi Lovelle nos cuentan cómo es el país y cómo se desarrolla el trabajo de ACPD allí.

### ¿Cómo definiríais Guinea Bissau?

**Xavi Sánchez:** Es un país muy pequeño, con una gran riqueza en recursos naturales pero que están mal aprovechados porque no hay industria, no hay un sistema de comunicaciones que pueda permitir el comercio. Es un país muy pobre en términos de desarrollo, en cuestiones básicas como luz y agua, porque no hay ni en la capital, pero muy rico al mismo tiempo, tienen pesca, agricultura, aguas... Tiene una democracia más o menos joven, que ha pasado un proceso de revolución fallido porque hubo gente que traicionó esas ideas y esa revolución. A pesar de todas las carencias, el problema principal es que ahora ha entrado la droga y actualmente se le considera un narco-Estado. Hay una gran impunidad en el sistema de justicia y ahora con los narcos ahí el problema es peor. Si no se consigue extirpar el narcotráfico, que ya está muy implantado, aunque empezó a surgir sólo en 2007, la situación será difícil.

**Xavi Lovelle:** La gente tiene pocas capacidades, no existe

base educativa. Para alcanzar el desarrollo de un país el primer paso es la educación. Guinea Bissau no posee ningún tipo de servicios. Tras la revolución intentó seguir una vía comunista pero al romper con esa vía rompieron al mismo tiempo con todas las facilidades sociales.

### ¿Cómo es la zona en la que trabajamos?

**X.S.:** Quínara y Tombalí son las regiones más ricas en recursos agrícolas y pesqueros, en el sentido de que se puede plantar lo que se quiera. Sin embargo, estas regiones son las más pobres en cuanto a desarrollo porque han sido aisladas por el Gobierno central y por los grandes organismos internacionales que trabajan allí, porque es la zona de más difícil acceso, donde menos cómodo es trabajar para el cooperante o para el gran organismo internacional. De una punta a otra de Tombalí, al tener que atravesar ríos, hay que dar unas vueltas enormes y son siete horas de trayecto por caminos horribles. El abandono del Gobierno también se explica porque en estas regiones fue donde nació la revolución. El actual presidente fue general en la lucha de la liberación pero traicionó a la revolución y por eso margina a la gente de estas regiones.

### ¿Cómo vive la gente?

**X. L.:** La alimentación es bastante poco variada, pero no hay problemas de hambre. Los guineenses no tienen ninguna facilidad: no hay sanidad, no hay educación.

**X.S.:** La vida de una mujer guineense es bastante más dura que la de un hombre. El hombre principalmente está debajo del mango y charlando y la mujer va a por agua, cocina, cuida la huerta. Se levantan muy temprano, sobre las seis de la mañana. Los hombres a veces realizan trabajos que requieren fuerza física, como la construcción de diques. Los niños también se pasan todo el día haciendo diferentes tareas y los que pueden ir a la escuela recorren enormes distancias para poder asistir. Son sociedades muy primitivas, donde hay mucha relación social con el vecino, mucho charla. Escuchan mucho la radio, juegan al fútbol, porque casi todas las tabankas tienen un campo de fútbol. Es una vida como la de una aldea de Galicia hace 80 años. Hay comunidades que no conocen el adobe, las casas están hechas con pajas y ramas.



Formación de matronas y agentes de salud en una comunidad.



**X.L.:** Sin embargo tienen una capacidad organizativa impresionante, son muy capaces de actuar en comunidad. Nuestro trabajo se basa en la implicación de toda la comunidad y a ese nivel es muy fácil trabajar con ellos.

**X.S.:** Tienen una organización comunitaria fuerte y una potente idea de lo colectivo, del bien común, de que el beneficio es para todos, cosa que aquí se ha perdido.

### **En una tabanka tipo en la que trabajamos, ¿cuáles son los problemas principales que veis?**

**X.S.:** La falta de servicios de salud, educación. No en todas las tabankas puede haber una escuela, porque no las hay ni aquí, pero por lo menos sería deseable que hubiera una a cuatro o cinco kilómetros de cualquier tabanka y que agrupara a varias tabankas y lo mismo ocurre con una unidad de salud. Habría que mejorar las comunicaciones por carretera para que los jóvenes puedan hacer actividades comerciales. Además, los jóvenes necesitan centros de formación. Agua hay, pero no está analizada ni potabilizada. No existen sistemas de saneamiento, lo que provoca cólera.

**X.L.:** Los problemas de salud del país no se deben sólo a falta de infraestructuras o formación, sino que también hay problemas de higiene. Es un país al que no le falta el agua pero beberla es muy arriesgado. Cada año hay una epidemia de cólera y se debe a la insalubridad del agua básicamente, no porque la contaminación existente sea industrial. Son muy limpios pero la falta de higiene es por desconocimiento, porque beben en pozos donde hay excrementos de animales.

### **¿Cómo es vuestro trabajo?**

**X.L.:** El trabajo lo coordinamos con las contrapartes, hay algunas que tienen mucho peso, lo cual es bastante importante, y ese peso también lo tiene la comunidad. Lo que estamos haciendo es intentar potenciar la salud en la región del Sur pero con miras a coordinarlo con el resto del país. Este trabajo consiste en la construcción de edificios de salud, de las unidades sanitarias básicas, que es el nombre de la infraestructura de salud más básica.

**X.S.:** Estas unidades dan asistencia al parto, sobre todo, porque hay altos índices de mortalidad materna. Lo que pretendemos es dar asistencia al parto para que las mujeres no tengan que desplazarse kilómetros y kilómetros para parir, para que sea un parto higiénico, en condiciones, con personal que sepa lo que hace, porque también formamos a matronas. Además, el agente de salud diagnóstica e interviene en casos leves, dando medicamentos a personas que tienen paludismo. El paludismo en cuanto lo diagnosticas sólo requiere dar el tratamiento, no tienes que desplazarte a ningún sitio. El personal de la unidad básica de salud también realiza pequeñas curas, interviene en caso de gripes. Por otro lado, identifica casos graves, como tuberculosis o VIH/SIDA para evacuarlos y derivarlos a centros de salud.

**X.L.:** También realizamos formación de matronas y de agentes sanitarios, que es el equivalente de enfermeros muy básicos. Este personal es gente de la propia tabanka, no tienen formación previa. Las formaciones las imparte el personal del Ministerio de Salud. Para las evacuaciones de los casos más graves, equipamos cada unidad de salud con radio para que contacten con los hospitales regionales y con ambulancias y piraguas sanitarias, porque uno de los problemas de comunicación del sur del país, aparte de que las carreteras son malísimas, es que hay muchos ríos que rompen la continuidad geográfica y no hay puentes.

**X. S.:** Aparte de estas construcciones hacemos rehabilitación y equipamiento de centros de salud más grandes. Las construcciones y rehabilitaciones las realizan los propios jóvenes de la comunidad, por lo que además aprenden un oficio, se sienten importantes y se adueñan del proyecto, lo que es fundamental para la sostenibilidad futura. Pequeños financiadores españoles o el Fondo Mundial, que es una agencia de Naciones Unidas, subvencionan campañas de sensibilización o la construcción de pozos para mujeres. La idea es seguir en el Sur en salud, empezar a hacer educación. También hay proyectos pequeños, como la creación de una radio en Tombalí. La radio en Guinea Bissau es fundamental. En todas las tabankas todo el mundo va con una radio. La radio es muy

bueno para sensibilizar en temas de salud, de educación, de escolarización de niñas... La estrategia supone también empezar a mirar hacia el Norte, que era la idea con la que llegamos al país, debido a que contamos con una delegación al Sur de Senegal, en Casamance, así que queremos trabajar en proyectos transfronterizos.

### **De vuestro trabajo, ¿qué es lo más satisfactorio?**

**X.S.:** A mí me ilusionó especialmente la inauguración de las unidades de salud, en diciembre de 2007. Las comunidades estaban todas contentísimas, con orgullo. Todos los niños estaban con su traje balanta para demostrarle al

**“ Lo más bonito de nuestro trabajo es cuando llegamos a una comunidad en la que trabajamos y nos cuentan que han nacido 6 niños, que el fondo comunitario para medicinas funciona y que utilizan las unidades de salud ”**



Construcción de una unidad básica de salud.

resto del país su trabajo, su identidad cultural. Lo más bonito de nuestro trabajo me parece cuando llego a una comunidad en la que llevamos tiempo trabajando y me dicen que han nacido 6 niños, que el fondo comunitario para la medicina funciona, que las unidades de salud las están utilizando, que las cosas que se han hecho funcionan. Siempre hay cosas que mejorar pero se ven los resultados.

### ¿Qué parte de vuestro trabajo o de los obstáculos que impone el contexto os frustra más?

**X. S.:** Lo más frustrante es el hecho de que el Estado es tan débil que no puede garantizar esa pequeña parte que le pedimos para que el proyecto vaya adelante, que es pagar los salarios de los funcionarios. Cuando hablamos con un médico para decirle lo que hay que hacer según el proyecto nos dice: 'Mira, vosotros cobráis, yo estoy aquí y ya es suficiente, podría estar en Bissau con mi consulta privada'. Esa desmotivación del personal sanitario e incluso de la población viene de que saben que no pueden esperar absolutamente nada de su Gobierno. Al principio la población no nos daba su confianza, ahora sí, ahora se lo creen porque lo han visto, pero antes había habido misiones anteriores de muchos blancos prometiéndoles de todo que no llegaron a nada. Había mucha desconfianza por esa falta de motivación. Como nunca ha funcionado nada en su país, ¿por qué esta vez sí?

### ¿Cuál es el papel y la implicación de los beneficiarios en nuestros proyectos?

**X. L.:** La participación en la ejecución es importantísima porque el trabajo lo hacen ellos. La construcción la realizan ellos y los beneficiarios, por medio de las contrapartes, dan cuenta de las necesidades.

**X.S.:** DIVUTEC hace planes regionales en toda Guinéa. Lo primero que se hizo es partir de una propuesta del Ministerio e ir a verificar si era acorde con la realidad de las tabankas. Lo que nosotros quisimos ver en la identificación es que cada 10 o 12 kilómetros hubiera una unidad sanitaria funcional. Visitamos las tabankas que seleccionamos con el Ministerio de Salud y la ONG local y planteamos el proyecto y la metodología de autoconstrucción con varias asambleas en cada comunidad. Les explicamos cuáles eran sus tareas, se constituyó un Comité de Gestión Local desde el primer momento, que en la fase de construcción se encarga de organizar los trabajos y estar pendiente de que los materiales no falten, de gestionarlos

bien... Cuando se inaugura la unidad, yo siempre les digo que ahora es cuando empieza su trabajo, porque la sostenibilidad depende de ese comité de gestión, que ha sido seleccionado por ellos mismos, por la propia comunidad, que recibieron formación por parte de la contraparte para saber cómo gestionar la unidad y el fondo comunitario para las medicinas. Todo va a depender de ellos, de la capacidad de las tabankas para ir juntando el dinero para el fondo comunitario entre las familias y que el comité de gestión lo administre bien. Por ahora está funcionando y esperemos que en algún momento el Ministerio pueda hacerse cargo, pero en principio la sostenibilidad está en manos de la comunidad.

### ¿Ha cambiado mucho la situación de las mujeres en las comunidades en las que ya llevamos más tiempo?

**X.S.:** En todos los comités de gestión la mitad deben ser mujeres. En las comunidades musulmanas es más costoso, convocas la reunión y sólo llaman a los hombres. Les decimos que tienen que venir las mujeres y nos dicen que están en la huerta, que están trabajando. Nosotros decimos que entonces esperamos porque tienen que estar presentes.

**X.L.:** Los proyectos están enfocados a algo muy importante para las mujeres, que es la salud materno-infantil. Hay algo que aún no podemos medir muy bien, pero sí que creo que estos proyectos van a influir mucho en la calidad de vida de las mujeres para bien. Si se hacen índices sanitarios yo deduzco que el paso de ACPP va a ser bastante decisivo.

### ¿Cómo es la colaboración con el Ministerio de Salud?

**X.S.:** Ahora hay una nueva ministra y las expectativas son muy buenas, porque es una persona muy motivada. Los funcionarios del Ministerio en la región no tienen medios, no cobran salarios y sus oficinas se encuentran en unas condiciones pésimas. Estas personas llevan veinte años trabajando en esa región y en cuanto pueden se coge un transporte público para llevar medicinas a un centro de salud. Posiblemente no cuentan con la formación que deberían tener, pero es gente que le pone muchas ganas, mucho esfuerzo, que no piden nada a cambio...

### ¿Cómo es el trabajo con las organizaciones sociales de allí, ALTERNAG y DIVUTEC?

**X.L.:** Nuestra colaboración con ellas es muy fácil. Siempre se dice que las capacidades de las sociedades africanas son menores, pero aquí ves la capacidad de esfuerzo, el interés en el trabajo y en la realización de los proyectos. Si nuestro trabajo en Guinea Bissau tiene éxito es porque estas organizaciones tienen un peso muy importante.

**X.S.:** Es gente muy buena sensibilizando, relacionándose con la comunidad, no tanto haciendo un marco lógico o redactando un informe. Tienen sus propias estrategias, su idea del desarrollo y quizá no sean unas contrapartes con una gran carga política, pero sí con carga ideológica porque saben hacia dónde tiene que ir el desarrollo de su país: salud, educación, cuestiones productivas para los jóvenes. Tienen las ideas claras y no hacen simple asistencialismo.

**X.L.:** La población tiene unas condiciones de vida bastante duras pero tiene una idea de que, como llevan bastante tiempo pasándolo mal, ahora hay que cambiar las cosas y hacerlas bien. ■